

SOL·LICITUD DE DECLARACIÓ D'EQUIVALÈNCIA DE TÍTOL ESTRANGER D'EDUCACIÓ SUPERIOR A NIVELL ACADÈMIC DE DOCTOR

SOLICITUD DE DECLARACIÓN DE EQUIVALENCIA DE TÍTULO EXTRANJERO DE EDUCACIÓN SUPERIOR A NIVEL ACADÉMICO DE DOCTOR

APPLICATION FOR STATEMENT OF EQUIVALENCE OF A FOREIGN HIGHER EDUCATION QUALIFICATION OF THE ACADEMIC LEVEL OF DOCTOR

DADES DE LA PERSONA SOL·LICITANT / DATOS DE LA PERSONA SOLICITANTE / DETAILS OF THE APPLICANT

Cognoms / Apellidos / Surname	Nom / Nombre / Name
Lloc i data de naixement / Lugar y fecha de nacimiento / Date and place of birth	Nacionalitat / Nacionalidad / Nationality
DNI, NIE o Passaport / DNI, NIE o Pasaporte / Passport	Correu electrònic / Correo electrónico / Email address

DADES RELATIVES A LA SOL·LICITUD / DATOS RELATIVOS A LA SOLICITUD / DETAILS OF THE APPLICATION

Declaració d'equivalència del títol / Declaración de equivalencia del título / Qualification for which statement of equivalence is being requested
Atorgat per la Universitat o Centre d'Educació Superior de (denominació, localitat i país) / Otorgado por la Universidad o Centro de Educación Superior de (denominación, localidad i país) Issued by University / Higher education institution (name, own, country)
Branca de coneixement del títol / Rama de conocimiento del título / Area of knowledge of the qualification

DADES RELATIVES A LA NOTIFICACIÓ / DATOS RELATIVOS A LA NOTIFICACIÓN ADDRES FOR NOTIFICATIONS

A l'efecte de notificacions, l'interessat assenyala el següent domicili / A efectos de notificaciones el interesado señala el siguiente domicilio / Notifications to be sent to this address:

Avinguda., carrer o plaça i número / Avda./ calle o plaza y número / Street number and name	Localitat / Localidad / Town		
Província / Provincia / Province-State-Country	Codi postal / Código postal / Postcode	País / Country	Telèfon / Teléfono / Telephone numer

Aquesta sol·licitud es realitza a l'empara de l'establert en el Reial Decret 967/2014, de 21 de novembre, pel qual s'estableixen els requisits i el procediment per a l'homologació i declaració d'equivalència a titulació i a nivell acadèmic universitari oficial, així com en el Reglament regulador dels requisits i procediment per a la declaració d'equivalència de títols estrangers d'educació superior a nivell acadèmic de doctor a la Universitat de València, aprovat per Acord 9/2016, de 2 de febrer del Consell de Govern, acompanyant-se els documents relacionats al darrere. / Esta solicitud se realiza al amparo de lo establecido en el Real Decreto 967/2014, de 21 de noviembre, por el que se establecen los requisitos y el procedimiento para la homologación y declaración de equivalencia a titulación y a nivel académico universitario oficial, así como en el Reglamento regulador de los requisitos y procedimiento para la declaración de equivalencia de títulos extranjeros de educación superior a nivel académico de doctor en la Universidad de Valencia, aprobado por Acuerdo 9/2016, de 2 de febrero del Consejo de Gobierno, acompañándose los documentos relacionados al dorso. This procedure is conducted in

accordance with Royal Decree 967 /2014, of 21 November, which establishes the requirements and procedure for the recognition and statement of equivalence to the academic level of official university qualification, and with the Regulations for the Statement of Equivalence of Foreign Higher Education Qualifications to the Academic Level of Doctor from the University of Valencia, approved by Agreement 9/2016, of 2 February, of the Governing Council. The applicant must attach the documents listed on the back of this page.

Les dades personals subministrades s'incorporaran al Fitxer "SESTUD" de la Universitat de València i s'utilitzaran per a la gestió de la sol·licitud. Els drets d'accés, rectificació, cancel·lació i oposició al tractament podran exercir-se davant l'Escola de Doctorat de la Universitat de València, Edifici del Rectorat, Av. Blasco Ibáñez 13 -nivell 0, 46010-València. (Art.5 de la Llei Orgànica de Protecció de Dades de Caràcter Personal). / Los datos personales suministrados se incorporarán al Fichero "SESTUD" de la Universitat de València y se utilizarán para la gestión de la solicitud. Los derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición al tratamiento podrán ejercerse ante la Escuela de Doctorado de la Universitat de València, Edificio del Rectorado, Av. Blasco Ibáñez 13 -nivel 0-, 46010-València. (Art.5 de la Ley Orgánica de Protección de Datos de Carácter Personal). / The personal data provided will be incorporated into the SESTUD information system of the Universitat de Valencia with the purpose of processing applications for statement of equivalence. Data subjects may exercise their rights to access, correct, erase or restrict their personal data before the Student Services of the University of Valencia, Edifici del Rectorat. Av. Blasco Ibáñez, 13, VALENCIA, 46010

DOCUMENTS QUE CAL ADJUNTAR / DOCUMENTOS QUE SE DEBEN ADJUNTAR

1. Document acreditatiu de la identitat i la nacionalitat de la persona interessada (fotocòpia compulsada del DNI, NIE o passaport). / Documento acreditativo de la identidad y la nacionalidad de la persona interesada (fotocopia compulsada del DNI, NIE o pasaporte). / Certified copy of the document that proves the identity and nationality of the applicant (DNI, NIE or passport).	
2. Còpia compulsada del títol la declaració d'equivalència del qual es sol·licita, o del certificat que n'acredita l'expedició. / Copia compulsada del título cuya declaración de equivalencia se solicita, o del certificado que acredite su expedición. / Certified copy of the qualification for which equivalence is being requested or the corresponding certificate of issue.	
3. Còpia compulsada dels títols que li van donar accés als estudis de doctorat. / Copia compulsada de los títulos que le dieron acceso a los estudios de doctorado. / Certified copy of the qualifications that qualified the holder of admission to doctoral studies.	
4. Còpia de la certificació acadèmica dels estudis que ha realitzat la persona sol·licitant per a l'obtenció del títol de doctor/a, on conste la durada oficial en anys acadèmics del programa d'estudis, les assignatures cursades, la càrrega horària de cada una i les seues qualificacions./ Copia de la certificación académica de los estudios que ha realizado la persona solicitante para la obtención del título de doctor/a, en la que conste la duración oficial en años académicos del programa de estudios, las asignaturas cursadas, la carga horaria de cada una y sus calificaciones. / Copy of the academic transcript of the subjects completed by the applicant to obtain the doctoral degree. It must state the official duration of the course.	
5. Exemplar de la tesi realitzada, amb indicació dels membres del jurat i la qualificació obtinguda, acompanyada d'un resum d'entre 10 i 40 pàgines en qualsevol de les llengües oficiales si la tesi no està redactada en valencià, espanyol o anglès./ Ejemplar de la tesis realizada, con indicación de los miembros del jurado y la calificación obtenida, acompañada de un resumen de entre 10 y 40 páginas en cualquiera de las lenguas oficiales si la tesis no está redactada en valenciano, español o inglés. / Copy of the doctoral thesis, which must indicate the members of the examination panel and the mark, obtained, together with a summary of 10-40 pages in any of the official languages of the university, unless the thesis is written in Valencian, Spanish or English.	
6. Memòria explicativa de la tesi realitzada, redactada en espanyol o valencià, on es facen constar les referències i publicacions a què haja donat lloc. / Memoria explicativa de la tesis realizada, redactada en español o valenciano, en la que se hagan constar las referencias y publicaciones a que haya dado lugar. / Explanatory report of the thesis, in Spanish or Valencian, including the references and publications stemming from the doctoral thesis.	
7. Autorització expressa perquè la universitat de València puga dirigir-se, si ho considera oportú, a l'autoritat competent expedidora de la documentació presentada, per a validar aquesta documentació. / Autorización expresa para que la Universidad de Valencia pueda dirigirse, si lo considera oportuno, a la autoridad competente expedidora de la documentación presentada, para validar esta documentación. / Authorisation for the University of Valencia to request validation from the authority issuing the documents submitted, if deemed necessary.	
8. Justificació del pagament de la taxa / Justificante del pago de la tasa. / Proof of payment of the fee.	

REQUISITS DELS DOCUMENTS EXPEDITS A L'ESTRANGER / REQUISITOS DE LOS DOCUMENTOS EXPEDIDOS EN EL EXTRANJERO / DOCUMENT ISSUED OUTSIDE SPAIN MUST:

1. Han de ser oficiais i haver estat expeditos per les autoritats competents, d'acord amb l'ordenament jurídic del país de què es tracte. / Han de ser oficiales y haber estado expedidos por las autoridades competentes, de acuerdo con el ordenamiento jurídico del país de que se trate. / Be oficial and have been issued by

the relevant authority, in accordance with the law of the country in which they were issued.

2. S'han de presentar legalitzats per via diplomàtica o, si és el cas, mitjançant postil·la del Conveni de l'Haya. Aquest requisit no s'exigeix als documents expeditos per les autoritats dels estats membres de la Unió Europea o signataris de l'Acord sobre l'Espai Econòmic Europeu. / *Se han de presentar legalizados por vía diplomática o, en su caso, mediante la apostilla del Convenio de la Haya. Este requisito no se exigirá a los documentos expedidos por las autoridades de los estados miembros de la Unión Europea o signatarios del Acuerdo sobre el Espacio Económico Europeo. / Have been legalised by diplomatic services or, if applicable, by means of the Apostille of the Hague. This requirement does not apply to documents issued by the authorities of the Member States of the European Union or states signatory of the European Economic Area Agreement,*

3. Han d'anar acompañats, si escau, de la corresponent traducció oficial a qualsevol de les llengües oficials de la Comunitat Valenciana. / Han de ir acompañados, en su caso, de la correspondiente traducción oficial a cualquiera de las lenguas oficiales de la Comunitat Valenciana. / Be accompanied, if applicable, by the corresponding official translation into any of the official languages of the Valencian region.

València, de de

Signatura / Firma / Signature:

**RECTORAT DE LA UNIVERSITAT DE VALÈNCIA
OFFICE OF THE RECTOR OF THE UNIVERSITY
OF VALENCIA**